

No. 11.

4th December—Resuming the debate on the inquiry of the Honourable Senator Davey calling the attention of the Senate to the Government's preoccupation with secrecy.—(Honourable Senator Stollery).

No. 12.

29th November—Resuming the debate on the inquiry of the Honourable Senator Stanbury calling the attention of the Senate to the Twenty-fifth Meeting of the Canada-United States Inter-Parliamentary Group, held at Dorado, Puerto Rico, from 8th to 12th March, 1984, and to the Report of the said Meeting.—(Honourable Senator MacEachen, P.C.).

For Thursday, 23rd May, 1985

24th January—Resuming the debate on the inquiry of the Honourable Senator Bosa calling the attention of the Senate to the ill effects of smoking to smokers and non-smokers alike.—(Honourable Senator Petten).

No. 11.

4 décembre—Reprise du débat sur l'interpellation de l'honorable sénateur Davey, attirant l'attention du Sénat sur les préoccupations du gouvernement à l'égard du secret.—(L'honorable sénateur Stollery).

No. 12.

29 novembre—Reprise du débat sur l'interpellation de l'honorable sénateur Stanbury, attirant l'attention du Sénat sur la vingt-cinquième réunion du Groupe interparlementaire Canada-États-Unis, tenue à Dorado, Puerto Rico, du 8 au 12 mars 1984 et sur le rapport de cette réunion.—(L'honorable sénateur MacEachen, C.P.).

Pour le jeudi 23 mai 1985

24 janvier—Reprise du débat sur l'interpellation de l'honorable sénateur Bosa, attirant l'attention du Sénat sur les effets néfastes de l'usage du tabac sur les fumeurs et les non-fumeurs.—(L'honorable sénateur Petten).

5th December—Resuming the debate on the inquiry of the Honourable Senator Riel, P.C., calling the attention of the Senate to his tenure as Speaker of the Senate, his experiences as a member of the Senate, his experiences as a member of the Special Committee of the Senate on the Second Report of the Special Committee of the Senate on the National Defence, deposited in the Senate on 23 January 1985.—(Honourable Senator Doohey).

14th May—Resuming the debate on the motion of the Honourable Senator Davey, seconded by the Honourable Senator Stollery, regarding the Bill C-33, intituled "An Act respecting the import and export of and interpretation of the terms 'research and development' in connection with the import and export of goods and services."

20th December—Resuming the debate on the motion of the Honourable Senator Aiken, C.P., seconded by the Honourable Senator Phillips, regarding the Bill C-33, intituled "An Act respecting the import and export of and interpretation of the terms 'research and development' in connection with the import and export of goods and services."

5 décembre—Reprise du débat sur l'interpellation de l'honorable sénateur Riel, C.P., attirant l'attention du Sénat sur sa tenue en tant que Président du Sénat, ses expériences en tant que membre du Sénat, ses expériences en tant que membre du Comité spécial du Sénat sur le deuxième rapport du Comité spécial du Sénat sur la défense nationale, déposé au Sénat le 23 janvier 1985.—(L'honorable sénateur Doohey).

14 mai—Reprise du débat sur la motion de l'honorable sénateur Davey, appuyée par l'honorable sénateur Stollery, en ce qui concerne le projet de loi C-33, intitulé « Loi concernant l'importation, l'exportation et l'interprétation des termes 'recherche et développement' en ce qui concerne l'importation et l'exportation de biens et de services ».

20 décembre—Reprise du débat sur la motion de l'honorable sénateur Aiken, C.P., appuyée par l'honorable sénateur Phillips, en ce qui concerne le projet de loi C-33, intitulé « Loi concernant l'importation, l'exportation et l'interprétation des termes 'recherche et développement' en ce qui concerne l'importation et l'exportation de biens et de services ».

Que le Comité sénatorial permanent des transports et des communications soit autorisé à faire une étude et à présenter un rapport sur le rôle de la politique du ministère des Transports à l'égard des compagnies de location d'automobiles aux visiteurs étrangers, et plus particulièrement sur son rôle à cet égard, la concurrence et d'augmenter le nombre de compagnies, sur les restrictions de la limitation de la part principale du marché détenu par les compagnies multinationales, sur les effets néfastes de cette politique sur les compagnies canadiennes et sur les voyageurs étrangers qui ne peuvent pas louer d'automobiles au Canada.

That the Standing Senate Committee on Transport and Communications be authorized to examine and report upon the policy of the Department of Transport regarding car rental companies, more particularly its refusal to open up competition to increase the number of car rental outlets, the effect of restricting the major share of business to multinational companies, the adverse effect on jobs in Canadian companies and the advantages to the travelling public of other companies.